

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 29 (1911)  
**Heft:** 4

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Abonnements:**  
Schweiz Jährlich Fr. 6  
2tes Semester „ 3  
Ausland: Zuschlag des Porto  
Es kann nur bei der Post  
abonnirt werden  
Preis einzelner Nummern 15 Cts.

**Abonnements:**  
Suisse: un an . . . fr. 6  
2<sup>e</sup> semestre „ . . . 3  
Etranger: Plus frais de port  
On s'abonne exclusivement  
aux offices postaux  
Prix du numéro 15 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Er erscheint 1—2 mal täglich ausgenommen Sonn- und Feiertage	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce	Paratt 1 à 2 fois par jour les dimanches et jours de fête exceptés
Annoncen-Regie: <b>HAASENSTEIN &amp; VÖGLER</b> Insertionspreis: 25 Cts. die fünfgespaltene Petitzeile (für das Ausland 35 Cts.)		Régie des annonces: <b>HAASENSTEIN &amp; VÖGLER</b> Prix d'insertion: 25 cts. la ligne (pour l'étranger 35 cts.)	

**Inhalt — Sommaire**

Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Diskontostätze und Wechselkurse. — Taux d'escompte et cours des changes. — Ausstellungen. — Wirtschaftslage in Deutschland. — Metallmarkt. — Aussenhandel der Vereinigten Staaten. — Schweizerische Nationalbank. — Banque nationale suisse. — Konsulate. — Consulsats.

### Amtlicher Teil — Partie officielle

#### Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

##### I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

###### Bern — Berne — Berna

###### Bureau Aarwangen

1911. 4. Januar. Aus dem Vorstände der **Ländwirtschaftlichen Genossenschaft Aarwangen u. Umgebung** mit Sitz in Aarwangen (S. H. A. B. Nr. 81 vom 8. März 1901, pag. 321, und dortige Verweisungen) sind ausgeschieden: Der Vizepräsident Friedrich Egger und die Beisitzer Albert Egger und Fritz Wälchli. An ihrer Stelle sind in den Genossenschaftsversammlungen vom 31. Januar und 28. Februar, heides 1909, gewählt worden: Als Vizepräsident: Gottfried Wälchli, von Aarwangen, Landwirt auf dem Ursprung daselbst, und als Beisitzer: Hans Friedrich Egger, von Aarwangen, Landwirt in Mumenthal, und Johann Friedrich Jenzer, von Aarwangen, Landwirt im Moosberg daselbst. Die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft führen wie bisher der Präsident, der Vizepräsident und der Sekretär je zu zweien kollektiv.

###### Bureau Bern

3. Januar. Die Firma **Kuentz & Co** in Liq., Baugeschäft, in Bern (S. H. A. B. Nr. 46 vom 23. Februar 1907, pag. 302), ist nach beendigter Liquidation erloschen.

3. Januar. Die Firma **Amédée Nordmann, Nachf. v. Th. Roos**, mechanische Papierfabrikation, etc., in Bern (S. H. A. B. Nr. 477 vom 23. November 1906, pag. 1905, und dortige Verweisungen), ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

###### Bureau Wangen

3. Januar. Die Firma **G. Kämpfer**, Drogerie und Spezereiwarenhandlung, in Herzogenbuchsee (S. H. A. B. II Nr. 45 vom 30. März 1883), ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über auf die Firma **«Gebr. Kämpfer»** in Herzogenbuchsee.

Die Brüder Otto und Hermann Kämpfer, von Lauperswil, in Herzogenbuchsee, haben unter der Firma **«Gebr. Kämpfer»** in Herzogenbuchsee eine Kollektivgesellschaft eingegangen, mit Beginn auf 1. Januar 1911. Natur des Geschäftes: Drogerie und Spezereiwarenhandlung an der Bahnstrasse in Herzogenbuchsee. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma **«G. Kämpfer»**.

###### Luzern — Lucerne — Lucerna

1911. 2. Januar. Aus der Kollektivgesellschaft unter der Firma **Räber & Cie.** in Langnau h. Reiden (S. H. A. B. Nr. 195 vom 4. August 1908, pag. 1389, und dortige Verweisung) sind die Gesellschafter Alois und Marie Müller, Fridolin Keist, Kasimir Luternauer, Friedrich und Marie Büchler, Jakob Kilchmann und Josef Arnold ausgeschieden; letzterer infolge Ablebens. In die Gesellschaft neu eingetreten ist Anton Arnold, von und in Langnau. Zur Führung der rechtsverbindlichen Unterschrift für diese Kollektivgesellschaft sind nunmehr Xaver Baumann, Anton Arnold und Anton Studer (hisber) beauftragt.

2. Januar. Der Inhaber der Firma **Anton Kneubühler, Säger**, in Richenthal (S. H. A. B. Nr. 229 vom 14. August 1896, pag. 943) hat den Sitz des Geschäftes nach Langnau h. Reiden verlegt und ändert die Firma ab in **A. Kneubühler-Marfurt, Mosterei & Dampfbrennerei**. Inhaber derselben ist Anton Kneubühler, von Richenthal, in Langnau. Natur des Geschäftes: Most- und Brantweinhandlung; Betrieb einer Wirtschaf.

2. Januar. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Bühlmann und Sempert**, Wäscherei- und Glättereiartikel, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 72 vom 19. März 1910, pag. 489), hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen.

2. Januar. Alois Bühlmann, von Ruswil, Max Sempert, von Rudolstadt, und Johann Sidler, von Neuenkirch, alle in Luzern, haben unter der Firma **Bühlmann, Sempert & Cie.** in Luzern eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche mit 1. Januar 1911 beginnt. Alois Bühlmann und Max Sempert sind unbeschränkt haftende Gesellschafter; Johann Sidler Kommanditär mit dem Betrage von Fr. 4000 (viertausend Franken). Dem letzteren wird Prokura erteilt. Geschäftsnatur: Wäscherei- und Glätte-Artikel und Kolonialwaren. Restusstg 10.

2. Januar. **Vereinigte Mühlen A. G. Luzern**, Zweigniederlassung der Aktiengesellschaft unter der Firma **«Vereinigte Mühlen A. G.»** mit Hauptsitz in Zürich (S. H. A. B. Nr. 61 vom 13. März 1908, pag. 421, und dortige Verweisung). Die an Carl Müller, Jakob Schmid und Josef Steiner erteilten Unterschriftsberechtigungen sind erloschen. Ferner wurde dem hisberigen Kollektivprokuristen Heinrich Wespi, jun., Kollektivunterschrift an Stelle der Prokura vom Verwaltungsrate zuerkannt. Das Geschäftslokal ist jetzt Murhacherstrasse 15.

3. Januar. Die Genossenschaft unter der Firma **Neue Unfallkasse Schweizerischer Schreinermeister**, mit Sitz in Luzern (S. H. A. B.

Nr. 155 vom 19. Juni 1907, pag. 1099, und dortige Verweisung) hat an ihren Generalversammlungen vom 8. November 1903 und 6. November 1910 ihre Statuten revidiert und dabei folgende, die publizierten Tatsachen betreffende Aenderungen vorgenommen, die am 4. Januar 1911 in Kraft treten. Die Firma lautet nunmehr nur noch: **Unfallkasse Schweizerischer Schreinermeister**. Die Genossenschaft besteht aus Mitgliedern des Schweiz. Schreinermeistervereins, nämlich: Schreiner, Glaser, Drechsler, Zimmerleute, Parkettfabrikanten, Küfer, Wagner, Sägebesitzer, etc. Für die Kollektivversicherung beträgt die Jahresprämie 20—80 % des ausbezahlten Brutto Jahreslohnes; für die Einzelversicherung als niederste Jahresprämie 3 % und als höchste 20 % des Versicherungskapitals. Ferner wurden folgende besondere Liquidationsbestimmungen aufgestellt: Ueber das sich ergebende reine Genossenschaftsvermögen verfügt die Generalversammlung für einen Teil, insoweit es sich um Dotation genossenschaftlicher und eventuell nichtgenossenschaftlicher Zwecke handelt, der aber 25 % des Guthabens nicht übersteigen darf. Das weitere Genossenschaftsvermögen fällt an jene Genosschafter (Policeninhaber) anheim, deren Prämienzahlungen inklusive Prämien-Nachzahlungen und Nachschüsse, die Beträge der bezogenen Unfallentschädigungen, Heilungskosten und Prämienrückzahlungen übersteigen. Weitere Aenderungen fanden nicht statt. Der sieben-gliedrige Vorstand ist nun wie folgt bestellt: Präsident: Ferdinand Herzog (hisber); Vizepräsident und Kassier: Robert Zemp, sen. (hisber); Aktuar: Damian Speck, von Zug, in Luzern; weitere Mitglieder sind: Fritz Kiener, von und in Muri h. Bern; Heinrich Hartmann, von und in Basel; Gebhard Taubenberger, von St. Gallen, in St. Fiden (St. Gallen), und Jakob Büchi, von und in Zürich.

3. Januar. **Käserigenossenschaft Altishofen**, mit Sitz in Altishofen (S. H. A. B. Nr. 12 vom 16. Januar 1909, pag. 79, und dortige Verweisung). An der Genossenschaftsversammlung vom 3. November 1910 wurde an Stelle der zurücktretenden Hans Pfister und Johann Marti gewählt: Als Präsident: Laurenz Pfister, und als Aktuar: Eduard Hodel, beide wohnhaft in Altishofen.

3. Januar. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Geschwister Limacher**, Kurhaus Hergiswald, Kriens (S. H. A. B. Nr. 286 vom 17. November 1909, pag. 1911), hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen.

3. Januar. Die Firma **Jak. Felder-Reinert**, Wein, Spirituosen und Kolonialwaren, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 152 vom 13. April 1904, pag. 605), ist infolge Verkaufs des Geschäftes und Verzichtes erloschen.

###### Nidwalden — Unterwald-le-bas — Unterwalden basso

1911. 3. Januar. Max Feistle, von Salzburghofen (Bayern), in Hergiswil, ist Inhaber der Firma **Max Feistle, Hotel Brünig & Touriste** in Hergiswil. Natur des Geschäftes: Hotelbetrieb.

###### Solothurn — Soleure — Soletta

###### Bureau Olten

1911. 3. Januar. Die von der Firma **Buchdruckerei Dietschi** in Olten (S. H. A. B. Nr. 85 vom 6. April 1907, pag. 586) an Eugen Dietschi erteilte Prokura ist erloschen. Die Firma erteilt Prokura an Ernst Zuber, von Oberbuchsiten, in Olten.

###### Basel-Land — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

1911. 3. Januar. Die Firma **Fr. Meyenrock**, Zigarren, Militärartikel und Papeterie, in Liestal (S. H. A. B. Nr. 37 vom 15. Februar 1909, pag. 249), ist infolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

3. Januar. Aus der Kommanditgesellschaft **H. Keller & Cie.**, Ver-zinkerei, in Pratteln (S. H. A. B. Nr. 14 vom 14. Januar 1904, pag. 53), ist Fraulein Anna Barbara Zundel als Kommanditärin ausgeschieden und somit deren Kommanditbeteiligung mit Fr. 30.000 erloschen. An deren Stelle ist Heinrich Bohren, von Neuenburg, in Pratteln, mit einer Kommanditsumme von Fr. 5000 als Kommanditär in die Firma eingetreten. Gleichzeitig wird an Heinrich Bohren Einzelprokura erteilt.

###### Schaffhausen — Schaffhouse — Schaffusa

1911. 3. Januar. Der Verwaltungsrat der Aktiengesellschaft unter der Firma **Elektro-Mechanische Werkstätte Schaffhausen vormals F. Kesselring & Co** in Schaffhausen (S. H. A. B. Nr. 302 vom 30. November 1910, pag. 2030) hat an Direktor Arnold Schmid, von und in Schaffhausen, die volle Einzelunterschrift erteilt. Die an Arnold Schmid erteilte Prokura ist erloschen.

3. Januar. Die Firma **P. Hasler, Baumeister**, Baugeschäft und Hotelbetrieb, in Neuhäusen (S. H. A. B. Nr. 292 vom 14. Juli 1905, pag. 1166), ist infolge Aufgabe des Geschäftes und Wegzuges des Inhabers erloschen.

3. Januar. Die Firma **Albert Merz** in Stein am Rh. (S. H. A. B. Nr. 90 vom 18. Juni 1883, pag. 719) hat in die Natur des Geschäftes aufgenommen: Drogeriewarenhandlung.

###### Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

1911. 3. Januar. Die Genossenschaft unter der Firma **Vieh-zuchtgenossenschaft Wald-Rehetoel** mit Sitz in Rehetoel (S. H. A. B. Nr. 507 vom 28. Dezember 1905, pag. 2026, und dortige Verweisungen) hat in der Hauptversammlung vom 18. Dezember 1910 an Stelle des zurückgetretenen Konrad Bänziger neu in den Vorstand gewählt: Konrad Bodmer, von und in Wald. Statutengemäss führen Präsident und Aktuar, zurzeit Konrad Schläpfer, in Rehetoel, und Konrad Zellweger, in Wald, kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift für die Genossenschaft.

3. Januar. Die Aktiengesellschaft **Cylinder** mit Sitz in Herisau und Zweigniederlassung in Flawil (S. H. A. B. Nr. 260 vom 18. Oktober 1909,

pag. 1754, und dortige Verweisungen) erteilt Einzelprokura an Dr. Oskar Klausner, von Sulgen (Thurgau), in Herisau.

3. Januar Bei der Aktiongesellschaft unter der Firma Drahtseilbahngesellschaft Rheineck-Walzenhausen mit Sitz in Walzenhausen (S. H. A. B. Nr. 118 vom 7. Mai 1907, pag. 819) ist die Unterschriftsberechtigung des bisherigen Verwaltungsratspräsidenten Titus Robner erloschen. An seine Stelle tritt der bisherige Vizepräsident Reinhard Kellenberger, von und in Walzenhausen. Im weitem erhält Unterschriftsberechtigung der neue Vizepräsident des Verwaltungsrates: Johannes Kellonberger, von und in Walzenhausen. Statuengemäss führen Präsident, Vizepräsident und Aktuar je zu zweien kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift für die Gesellschaft.

3. Januar. Die Firma Louis Lobeck, Architekturbureau, in Herisau (S. H. A. B. Nr. 392 vom 3. Dezember 1900, pag. 1571), ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Firma «Lobeck & Fichtner, Architekten» in Herisau.

3. Januar. Louis Lobeck, von und in Herisau, und Paul Fichtner, von München, in Herisau, haben unter der Firma Lobeck & Fichtner, Architekten, in Herisau eine Kollektivgesellschaft eingegründet, welche am 1. Januar 1911 begonnen hat und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Louis Lobeck» in Herisau übernommen hat. Natur des Geschäftes: Bureau für Architektur und Bauleitung. Geschäftslokal: Obere Sonnenbergstrasse Nr. 734.

3. Januar. Die Firma E. Waldburger-Merz, mechanische Wäschefabrikation, in Herisau (S. H. A. B. Nr. 33 vom 8. Februar 1907, pag. 226), ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

**Aargau — Argovie — Argovia**

*Bezirk Aarau*

1911. 4. Januar. Die Firma Sprecher & Schuh A. G. Fabrik elektr. Apparate in Aarau, mit Sitz in Aarau (S. H. A. B. 1908, pag. 726), erteilt Kollektivprokura an Oscar Vogel, von Aesch (Baselland), in Buchs b. Aarau, und an Georg Albert Nabholz, von Winterthur, in Aarau.

*Bezirk Bremgarten*

3. Januar. Inhaber der Firma Edmund Schedle, Bauunternehmer in Bremgarten ist Edmund Schedle, von Thannheim (Tirol), in Bremgarten. Natur des Geschäftes: Maurer-, Gipser-, Glaser- und Schreinerarbeiten nebst Wirtschaftsbetrieb. Geschäftslokal: Bahnhofstrasse, Restaurant Bahnhof.

*Bezirk Kilm*

3. Januar. Inhaber der Firma Gottl. Wacker in Schöftland ist Gottlieb Wacker, von Staffelnbach, in Schöftland. Natur des Geschäftes: Metzgerei und Wirtschaft. Geschäftslokal: Dorfstrasse Nr. 122.

3. Januar. Inhaber der Firma G. Wälty, Baugeschäft in Schöftland ist Gottfried Wälty, von und in Schöftland. Natur des Geschäftes: Zimmerei und Schreinererei. Geschäftslokal: Im Dreistein Nr. 227.

**Tessin — Tessin — Ticino**

*Ufficio di Faido*

1911. 3. gennaio. Il consiglio d'amministrazione della «Nitrum» Societa Anonima «Nodi», in Bodio (F. u. s. di c. del 25 novembre 1910, n. 298, pag. 2015), ha deliberato di affidare la gestione degli affari sociali ad una direzione, composta di 2 membri, cioè ai Dott. Fritz Rothe, di Aachen, in Dessau, Dott. Hermann Reisenegger, di ed in Höchst s. M., conferendo loro il diritto di rappresentare la società all'infuori e la facoltà di firmare validamente e collettivamente in nome della società. Ha nominato poscia a vice-direttori della società avanti gli stessi diritti fra di loro i Dott. Werner Siebert, di Osnabrück, in Badisch-Rheinfelden. Dott. Martin Moest, di ed in Höchst s. M., autorizzando questi a firmare per la società, per procura (pp), insieme ad un altro dei signori avanti diritto di firmare.

*Ufficio di Locarno*

3 gennaio. La ditta F. Canetta, Hôtel du Myrte, in Brissago (F. u. s. di c. del 28 ottobre 1908, n. 268, pag. 1852), viene cancellata, dietro istanza del titolare, per cessazione dell'azienda commerciale.

3 gennaio. Proprietario della ditta U. Milanese, in Brissago, è Umberto Milanese, da Torino, domiciliato in Brissago. Genere di commercio: Esercizio dell'Hôtel du Myrte.

3 gennaio. Il titolare della ditta Alfredo Mariotta, in Locarno (F. u. s. di c. del 7 agosto 1908, n. 198, pag. 1403), notifica d'aver modificato la ditta in Alfredo Mariotta „au bon marché“ ed aggiunto nel suo commercio un riparto: Stoffe in ogni genere.

**Waadt — Vaud — Vaud**

*Bureau d'Aigle*

1911. 3. janvier. La maison Ed. König-Michaud, à Villeneuve, tabacs et cigares (F. o. s. du c. du 20 novembre 1906, n. 472, page 1885), est radiée ensuite de remise de commerce.

*Bureau d'Aubonne*

1910. 31 décembre. La raison F. Pellet, à Aubonne, épicerie, quincaillerie, graines fourragères, tabacs et cigares, outils de campagne en tous genres (F. o. s. du c. du 9 septembre 1903, n. 347), est éteinte et radiée ensuite de remise de commerce à «Alfred Lincio», à Aubonne.

31 décembre. Le chef de la maison Alfred Lincio, à Aubonne, est Georges-Alfred, fils de Célestin Lincio, de Varzo, province de Novare (Italie), domicilié à Aubonne. Genre de commerce: Fers, quincaillerie, outils aratoires et pour artisans, épicerie, tabacs, cigares, droguerie, graines fourragères, vitrerie.

*Bureau de Moudon*

31 décembre. La société en nom collectif Théodore & Isaac Bloch, à Moudon, commerce de bestiaux (F. o. s. du c. du 28 février 1900, page 299), est dissoute. La liquidation étant terminée, la raison est radiée.

*Bureau d'Orbe*

1911. 3. janvier. La maison H. May, à Orbe, fabrique de meubles et menuiserie (F. o. s. du c. du 27 mai 1903, n. 210, page 838), est radiée ensuite de renonciation au commerce.

**Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel**

*Bureau de La Chaux-de-Fonds*

1910. 30 décembre. La société en nom collectif Favre & Perret, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 31 décembre 1885, n. 124), est dissoute ensuite du décès de l'associé Georges-Edouard Perret. L'actif et le passif sont repris par la nouvelle société «Favre & Perret».

30 décembre. Georges Favre-Bulle, du Locle, et Dame veuve Louise Perret, née Favre-Bulle, de La Sagne, tous deux domiciliés à La Chaux-de-Fonds, ont constitué à La Chaux-de-Fonds, sous la raison sociale Favre & Perret, une société en nom collectif qui commencera le 1<sup>er</sup> janvier 1911 et reprend l'actif et le passif de la société «Favre & Perret» dissoute. Georges Favre-Bulle a seul la signature sociale. La société donne procura individuelle à André Favre, du Locle, et Edouard Perret, de La Sagne, tous deux domiciliés à La Chaux-de-Fonds. Genre de commerce: Fabrication de boîtes or. Bureaux: Rue du Parc n. 121, à La Chaux-de-Fonds.

31 décembre. La société en commandite Mosimann & C<sup>ie</sup>, à La Chaux-de-Fonds, fabrique d'horlogerie (F. o. s. du c. du 9 mars 1895, n. 63), étant arrivée à échéance, est transformée ce jour en société en nom collectif, par la retraite du commanditaire Paul Mosimann, dont la commandite est radiée et l'entrée dans la société de William Baume, des Bois, domicilié à La Chaux-de-Fonds, en qualité d'associé indéfiniment responsable. La nouvelle société continue, sous la même raison Mosimann & C<sup>ie</sup>, le même genre d'affaires que l'ancienne, dont elle reprend la suite, avec l'actif et le passif. Elle reprend également à cette même date, la suite des affaires de la maison «Alcide Baume, successeur de frères Baume», aux Bois (Berné), dont la maison est radiée aux Bois. Bureaux: 116, Rue du Nord.

31 décembre. La société en nom collectif Fallet & Schiffmann, décoration de montres et bijouterie, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 19 janvier 1909, n. 14), est dissoute ensuite de renonciation des titulaires, et la raison radiée.

**Genf — Genève — Ginevra**

1911. 3. janvier. Le chef de la maison G. Pau, à Genève, commencée le 1<sup>er</sup> janvier 1911, est Madame Georgine-Louisa-Elisa Pau, née Pacoret, de Genève, y domiciliée. Genre d'affaires: Fabrication et commerce d'horlogerie et bijouterie. Locaux: 16, Rue Baulte.

3 janvier. La Société de secours mutuels des Ouvriers ressortissants de la Fabrique de Bijouterie de Genève, association ayant son siège à Genève (F. o. s. du c. du 6 janvier 1910, page 23), a renouvelé son comité. Le président est Théodore Giersen; le secrétaire: Jules Girod; le trésorier: Joseph Duret; les autres membres du comité sont: Jules Monney, Francis Gay, Paul Trombert, Ernest Franciso, François Genecand, Léon Colomb, Albert Baliboux et Joseph Collombat; tous à Genève. L'association est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective du président, du secrétaire et du trésorier.

**Eidg. Amt für geistiges Eigentum**

**Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale**

**Marken — Marques — Marche**

**Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni**

N. 28613. — 30 décembre 1910, 4 h.

**F. Bernasconi & C<sup>i</sup>, Società Anonima Industria di tabacchi in Chiasso, Chiasso (Suisse).**

**Tabacs, cigares et cigarettes.**

**Tosca**

Nr. 28614. — 31. Dezember 1910, 8 Uhr.

**Seifenfabrik Hochdorf A. G., Hochdorf (Schweiz).**

**Seifen, Parfümerien und chemisch-technische Produkte.**

**„Ondula“**

Nr. 28615. — 31. Dezember 1910, 8 Uhr.

**Brampton Brothers, Limited, Fabrikation, Birmingham (Grossbritannien).**

**Bestandteile, Ausrüstungsgegenstände und Zubehör, Ledersättel und Werkzeugtaschen aus Leder für Fahrräder und Motorfahrzeuge, Treibketten.**

**BRAMPTON**

Nr. 28616. — 30. Dezember 1910, 12 Uhr.

**Hänsel & C<sup>o</sup>, Fabrikation, Forst i. L. (Deutschland).**

**Rosshaarwebstoffe.**



# Marken-Löschungen

wegen Nicht-Erneuerung,

Im Juni 1890 eingetragene und im Dezember 1910 gelöschte Marken.

(S. = Schweiz. A. = Ausland.)

# Radiations de marques

pour cause de non-renouvellement

Marques enregistrées en juin 1890 et radiées en décembre 1910.

(S. = Suisse. A. = Etranger.)

- S. Nr. 3079. — Weiss-Weiss, Mettmenstetten.
- » 3081. — Mauler & Cie, Mötiers.
- » 3082. — G. Eichenberger, z. Blume, Beinwil.
- » 3083. — Fabre & Gränicher, Genève.
- » 3087. — Courvoisier & Cie, Chaux-de-Fonds.
- » 3094. — C. Buchmann & Cie, Winterthur.
- » 3095. — Otto Blatter & Cie, Basel.
- » 3097. — Aug. Hoeter, Chaux-de-Fonds.
- » 3098. — Vve C. Monnier, Chêne-Bougeries.
- A. 1653 et 1654. — Compagnie parisienne de couleurs d'aniline, Paris.
- » 1655. — Fréd. Bayer & Cie, Flers.
- » 1656. — The Magnolia Anti-Friction Metal Company, Londres.
- » 1658-1661. — P. Allié & Cie, Paris.
- » 1662. — A. Géraudel, Ste-Ménéhould.

## Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

### Diskontsätze — Taux d'escompte

(Bulletin der Schweizerischen Nationalbank. — Bulletin de la Banque Nationale Suisse.)

Datum	Schweiz		Paris		London		Berlin		Milano		Wien		New-York	
	o.	p.	o.	p.	o.	p.	o.	p.	o.	p.	o.	p.	o.	p.
1906 XI. XII.	5 1/2	5 1/2	4	3	6	5 1/2	7	5 1/2	5	5	4 1/2	4 1/2	5	5
1907 XI. XII.	5 1/2	5 1/2	4	4	7	5 1/2	7 1/2	6 1/2	5 1/2	5 1/2	6	5 1/2	6	15
1908 XI. XII.	8 1/2	3 1/2	8	2 1/2	2 1/2	4	2 1/2	5	8 1/2	4	3 1/2	4	3 1/2	4
1909 XI. XII.	4	3 1/2	8	2 1/2	4 1/2	3 1/2	5	4 1/2	5	4 1/2	4	3 1/2	5	6
1910 XI. XII.	4 1/2	4 1/2	8	2 1/2	4 1/2	3 1/2	5	4	5 1/2	5 1/2	5	4 1/2	4 1/2	5
23. XII.	4 1/2	4 1/2	8	2 1/2	4 1/2	3 1/2	5	4 1/2	5 1/2	5 1/2	5	4 1/2	4 1/2	3 1/2
15. XII.	4 1/2	4 1/2	8	2 1/2	4 1/2	3 1/2	5	4 1/2	5 1/2	5 1/2	5	4 1/2	4 1/2	3 1/2
7. XII.	4 1/2	4 1/2	8	2 1/2	4 1/2	3 1/2	5	4 1/2	5 1/2	5 1/2	5	4 1/2	4 1/2	2 1/2
30. XI.	4 1/2	4 1/2	8	2 1/2	5	4	5	4 1/2	5 1/2	5 1/2	5	4 1/2	4 1/2	2 1/2

o. = offiziell (officiel) p. = privat (hors banque). \*\* Call money.

### Kurs für Sichtdevisen auf: — Cours du change à vue sur: \*\*)

Gesetzliche Parität (Parité légale): £ 1 = Fr. 25.225; M. 100 = Fr. 123.457

Kr. 100 = Fr. 106.01; H. fl. 100 = Fr. 208.5193; § 1 = Fr. 5.182.

Datum	Paris		London		Deutschland		Italien		Bruxelles		Wien		Amsterdam		New-York	
	o.	p.	o.	p.	o.	p.	o.	p.	o.	p.	o.	p.	o.	p.	o.	p.
1906 XI. XII.	100	100	25 27	123 26 1/2	100 22 1/2	99 70	104 70	208 30	5 19 1/2	5 17 1/2	5 17 1/2	5 17 1/2	5 17 1/2	5 17 1/2	5 17 1/2	5 17 1/2
1907 XI. XII.	100 41 1/2	25 28 1/2	123 16 1/2	100 31 1/2	100 35 1/2	104 57 1/2	208 41 1/2	5 17 1/2	5 17 1/2	5 17 1/2	5 17 1/2	5 17 1/2	5 17 1/2	5 17 1/2	5 17 1/2	5 17 1/2
1908 XI. XII.	100 07 1/2	25 13 1/2	122 77 1/2	99 85	99 76 1/2	104 75 1/2	208 30	5 15	5 15	5 15	5 15	5 15	5 15	5 15	5 15	5 15
1909 XI. XII.	100 09 1/2	25 20 1/2	123 30 1/2	99 54 1/2	99 69 1/2	104 69 1/2	207 90	5 16 1/2	5 16 1/2	5 16 1/2	5 16 1/2	5 16 1/2	5 16 1/2	5 16 1/2	5 16 1/2	5 16 1/2
1910 XI. XII.	100 02	25 28 1/2	123 62 1/2	99 67 1/2	99 82 1/2	105 10	209 45	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2
23. XII.	100 03 1/2	25 27 1/2	123 63	99 71 1/2	99 80 1/2	105 13 1/2	209 42	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2
15. XII.	100 05	25 28 1/2	123 69 1/2	99 76	99 85 1/2	105 14 1/2	209 36 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2
7. XII.	100 04 1/2	25 26 1/2	123 60 1/2	99 72 1/2	99 82 1/2	105 11 1/2	209 27	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2
30. XI.	100 07 1/2	25 31 1/2	123 62 1/2	99 75 1/2	99 83	105 08 1/2	209 28	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2	5 19 1/2

\*\* Die Kurse bedeuten Geldkurse. — Les cours signifient cours de la demande.

**Ausstellungen.** Zur Beteiligung der Schweiz an den im Jahre 1911 stattfindenden internationalen Ausstellungen für die Kunst in Rom und für die Industrie in Turin sind durch Bundesbeschluss vom 23. Dezember 1910 folgende Kredite festgesetzt worden: a. Für die Kunstausstellung in Rom Fr. 30,000; b. für die Industrieausstellung in Turin Fr. 200,000.

Der durch Bundesbeschluss vom 23. Dezember 1909 gewährte provisorische Kredit von Fr. 50,000 ist in obigen Summen inbegriffen.

**Wirtschaftslage in Deutschland.** Nach dem Jahresbericht der Handelskammer zu Berlin nahm das Wirtschaftsjahr 1910 im allgemeinen einen günstigen Verlauf. Kaum ein einziger Gewerbezweig ist von der Besserung der Verhältnisse unbeeinflusst geblieben. Allerdings war die Belebung der gewerblichen Tätigkeit keineswegs gleichmässig, gewisse Branchen hatten einen entschiedenen Aufschwung zu verzeichnen, während sich in anderen eine Besserung der Konjunktur nur in bescheidenstem Masse offenbarte. Eine starke Stütze fand die Aufwärtsbewegung des abgelaufenen Jahres an dem Export. Ungeachtet der grossen Schwierigkeiten, die der deutschen Warenausfuhr in den Zollsperrn der Absatzländer erwachsen, Schwierigkeiten, die sich an keinem Punkte der Welt verminderten, an einigen sich sogar verschärfen, erhöhte sich der Wert der Gesamtausfuhr gegen das Vorjahr um etwa 13%. Hiermit im Einklange stand die Statistik des Güterverkehrs der deutschen Eisenbahnen, die in dem Jahre 1910 1716 Millionen Mark (1909: 1599,7 Mill.) vereinnahmten.

An der Vermehrung der Umsätze, die das Geschäftsjahr kennzeichnet, hatten einige Industrien, in denen der Grossbetrieb vorherrscht, insbesondere die Elektrizitäts- und Chemikalienbranche, besonderen Anteil. Im übrigen nahm der Beschäftigungsgrad in den kleineren und mittleren gewerblichen und kaufmännischen Betrieben verhältnismässig stärker zu, als in den grösseren Betrieben.

Die Verhältnisse des Arbeitsmarktes waren gesünder als im Jahre 1909. Die Schar der Arbeitslosen verringerte sich, in einigen Gewerben wurde sogar Arbeitermangel verspürt, wobei es sich allerdings nur um die Nachfrage nach geschulten Arbeitskräften handelte. Unter den Gewerbezweigen, in denen der Arbeitermangel chronisch geworden ist und ein schweres Hindernis für die Fortentwicklung bildet, steht in vorderster Reihe die Herrenkonfektion.

Nahezu sämtliche Gewerbe stellten im Jahre 1910 Arbeiter neu ein, wenn auch der Prozentsatz, in dem dies geschah, bei den meisten Branchen nicht erheblich war. Das Minus des Baugewerbes hängt damit zusammen, dass eine Reihe schwacher Betriebe dieser Branche im Jahre 1910 von der Bildfläche verschwanden, während die Einbuße der Tabakbranche auf Steuerverhältnisse zurückzuführen ist.

**Metallmarkt.** (Wochenbericht der Metallgesellschaft, Frankfurt a. M. vom 3. Januar.)

**Kupfer.** Die Verschiffungen von New-York, Philadelphia und Baltimore für die Woche bis 30. Dezember wurden mit 5370 tons gekapelt. In der letzten Woche des Jahres war das Geschäft in Standard-Kupfer ziemlich lebhaft, obgleich nur 3 Geschäftstage waren. Die Tendenz des Marktes ist schwächer, und die Preise erfuhren einen nicht unerheblichen Rückgang. Hauptsächlich war dies eine Folge der ungünstigen Nachrichten aus Amerika, wo die allgemeine Geschäftslage noch keine Besserung zeigt.

Der Standardmarkt eröffnete mit £ 57.5 dreimonatlich und berührte £ 55.17.6 Kasse und £ 56.12.6 dreimonatlich und schliesst ruhig £ 56 Kasse, £ 56.16.3 dreimonatlich.

Das Geschäft in Konsumkupfer war ruhig. Konsumenten verhalten sich abwartend. Die grossen Produzenten halten indes an ihren Preisen fest, nur vereinzelt wurde aus der ersten Hand etwas billiger angeboten, während der Hauptbedarf durch die zweite Hand gedeckt wurde.

Es notieren: Tough £ 59.10 bis £ 60 = 2 1/2 %; Best Selected £ 59.10 bis £ 60 = 2 1/2 %; Elektrolyt £ 58.10 bis £ 59 netto; Indische Bleche £ 69.

**Zinn.** Der Markt war sehr fest, berührte £ 176 für Januar. Auf die Ankündigung einer um 1500 tons erhöhten Produktion von Banka-Zinn, das nächstes Jahr in Auktion verkauft werden soll, fanden Realisationen statt, und der Markt schliesst niedriger £ 174.10 Kasse, £ 173.15 dreimonatlich.

**Blei.** Wie gewöhnlich um diese Jahreszeit, war der Absatz schwächer, und die Preise in England haben sich etwas abgeschwächt. Fremdes Blei notiert £ 13 bis £ 13.1.3; englisches Blei £ 13.5 bis £ 13.7.6. Die Lage des Artikels ist unserer Ansicht nach eine durchaus günstige. Der Konsum ist sehr gut. Die Vorräte sind erheblich reduziert, und es ist anzunehmen, dass mit dem neuen Jahre wieder eine lebhaftere Kaufkraft eintritt, da die Konsumenten im allgemeinen schwach versehen sind. Rheinisches Blei notiert M. 26.50 Hütte.

**Zink.** Das Geschäft war beschränkt, aber die Preise halten sich fest, und die Tendenz des Marktes ist eine recht gute. Auf dem Kontinent fand ein regelmässiges Geschäft statt.

Es notieren: Gewöhnliche Marke in London £ 23.17.6 bis £ 24, Spezialmarke £ 24.5 bis £ 24.10.

Aluminium £ 66 bis £ 68 p. ton. Antimon £ 27 bis £ 29, Silber 25 1/2 d prompt und 25 1/2 d vorwärts.

### Notierungen der hauptsächlichsten Metalle an der Londoner Börse

Kupfer	Electro	Best Selected	Zinn		Blei		Zink		Eisen		Silber
			£	3 monatl.	£	£	£	£	Warrant	per Uncia	
Kasse	3 mil.	netto	2 1/2 %	2 1/2 %	£	£	£	£	£	£	£
19. Dezember:											
I.	56 1/2	57 1/2	59 1/2	61	175 1/2	175 1/2	18 1/2	18 1/2	23 1/2	24 1/2	25 1/2
II.	57 1/2	57 1/2	59 1/2	61	175 1/2	175 1/2	18 1/2	18 1/2	23 1/2	24 1/2	25 1/2
III.	57 1/2	57 1/2	59 1/2	61	174 1/2	175 1/2	18 1/2	18 1/2	23 1/2	24 1/2	25 1/2
20. Dezember:											
I.	57 1/2	57 1/2	59 1/2	61	174 1/2	175 1/2	18 1/2	18 1/2	23 1/2	24 1/2	25 1/2
II.	57 1/2	57 1/2	59 1/2	61	175 1/2	175 1/2	18 1/2	18 1/2	23 1/2	24 1/2	25 1/2
III.	57 1/2	57 1/2	59 1/2	61	173 1/2	173 1/2	18 1/2	18 1/2	23 1/2	24 1/2	25 1/2
21. Dezember:											
I.	57 1/2	57 1/2	59 1/2	61	172 1/2	172 1/2	18 1/2	18 1/2	23 1/2	24 1/2	25 1/2
II.	57 1/2	57 1/2	59 1/2	61	172 1/2	172 1/2	18 1/2	18 1/2	23 1/2	24 1/2	25 1/2
III.	57 1/2	57 1/2	59 1/2	61	172 1/2	172 1/2	18 1/2	18 1/2	23 1/2	24 1/2	25 1/2
22. Dezember:											
I.	57 1/2	57 1/2	59 1/2	61	173 1/2	173 1/2	18 1/2	18 1/2	23 1/2	24 1/2	25 1/2
II.	56 1/2	57 1/2	59 1/2	61	173 1/2	174 1/2	18 1/2	18 1/2	23 1/2	24 1/2	25 1/2
III.	56 1/2	57 1/2	59 1/2	61	173 1/2	174 1/2	18 1/2	18 1/2	23 1/2	24 1/2	25 1/2
23. Dezember:											
I.	56 1/2	57 1/2	59 1/2	61	173 1/2	174 1/2	18 1/2	18 1/2	23 1/2	24 1/2	25 1/2
II.	56 1/2	57 1/2	59 1/2	61	174 1/2	174 1/2	18 1/2	18 1/2	23 1/2	24 1/2	25 1/2
III.	56 1/2	57 1/2	59 1/2	61	174 1/2	174 1/2	18 1/2	18 1/2	23 1/2	24 1/2	25 1/2
28. Dezember:											
I.	56 1/2	56 1/2	59 1/2	60 1/2	175 1/2	175 1/2	18 1/2	18 1/2	24	24 1/2	24 1/2
II.	56 1/2	56 1/2	59 1/2	60 1/2	175 1/2	175 1/2	18 1/2	18 1/2	24	24 1/2	24 1/2
III.	56 1/2	56 1/2	59 1/2	60 1/2	175 1/2	175 1/2	18 1/2	18 1/2	24	24 1/2	24 1/2
29. Dezember:											
I.	56 1/2	56 1/2	59 1/2	60 1/2	175 1/2	175 1/2	18 1/2	18 1/2	24	24 1/2	24 1/2
II.	56 1/2	56 1/2	59 1/2	60 1/2	175 1/2	175 1/2	18 1/2	18 1/2	24	24 1/2	24 1/2
III.	56 1/2	56 1/2	59 1/2	60 1/2	174 1/2	174 1/2	18 1/2	18 1/2	24	24 1/2	24 1/2
30. Dezember:											
I.	56 1/2	56 1/2	59 1/2	60 1/2	175 1/2	174 1/2	18 1/2	18 1/2	24	24 1/2	24 1/2
II.	55 1/2	56 1/2	58 1/2	60 1/2	175 1/2	174 1/2	18 1/2	18 1/2	24	24 1/2	24 1/2
III.	56 1/2	56 1/2	59 1/2	60 1/2	174 1/2	174 1/2	18 1/2	18 1/2	24	24 1/2	24 1/2

I. = Börsenanfang. — II. = 1. Börseschluss. — III. = 2. Börseschluss.

### Aussenhandel der Vereinigten Staaten

Waren	Januar-Oktober		November-Dezember		Gesamt	
	1909	1910	1909	1910	1909	1910
Nahrungsmittel, roh, einschliesslich Schlachtvieh	183,436,988	118,191,340	88,066,308	70,184,078	271,503,296	188,375,418
Nahrungsmittel, teilweise oder ganz zubereitet	145,271,118	169,115,378	230,190,616	202,902,859	375,461,734	372,018,217
Rohmaterialien für industriellen Gebrauch	425,318,017	451,605,737	420,720,696	436,690,818	846,038,713	888,381,635
Fabrikate für industriellen Gebrauch	206,432,415	237,283,626	207,245,884	234,342,018	413,678,300	471,685,644
Fabrikate, fertig für den Verbrauch	277,229,981	310,297,700	387,106,493	447,433,610	664,336,474	757,731,214
Verschiedenes	8,579,188	9,914,778	5,997,476	6,770,767	14,576,664	16,685,545
<b>Gesamt</b>	<b>1,196,267,</b>					

# Widemann's Handelsschule BASEL

Kohlenberg 13. Gegr. 1876. Halb-jähr- u. Jahreskurse. Privatkurse. Prosp. gratis. Ausgez. Referenz. Semesterbeginn 15. April. (60)1

## Offene Reisenden - Stelle

Tätiger, junger Kaufmann findet in Manufaktur-Warengeschäft gut eingeführte Reisendenstelle für den Kanton Graubünden. Offerten mit Zeugnissen und Gehaltsansprüchen unter Chiffre F 25 Ch befördern Haasenstein & Vogler, Char. 39.

## Grosser Holz-Verkauf

aus der Liquidation Weber & Cie., Littau

Zu (6552 Lz) (3301.) herabgesetzten Preisen werden offeriert: **Hartholzbretter**

wie Nussbaum, Eichen, Buchen, Kirschbaum, Eschen, Ulmen, Linden, Kästanten, Hykory und Hagenbuchen

Bretter in allen wünschbaren Dimensionen Alles trockene, gesunde Ware

Ferner: **Eine grosse Partie zugeschnittenes Wagner- und Stiegenbauer-Holz** sowie fertige Stiegeprossen und Spielwaren

Für Besichtigung der Ware und weitere Auskunft wende man sich an **Rudolf Widmer, Säge, Torenberg, Littau bei Luzern** Telephon Nr. 703

## Aufforderung

Das von der Schweiz. Volksbank in Zürich III ausgestellte Sparheft Nr. 8470 von Fr. 750 zu Gunsten der Frau **Reila Fuchs**, Brauerstrasse 51, in Zürich III, ist abhanden gekommen. (47.) Allfällige Inhaber dieses Sparheftes werden hiemit aufgefordert, dasselbe **innert 6 Monaten** von heute an der Unterzeichneten vorzuweisen, widrigenfalls dieser Titel als kraftlos angesehen und an dessen Stelle ein neues Sparheft ausgestellt würde. Zürich III, den 3. Januar 1914.

Schweiz. Volksbank.

## Aufsehen

macht Hinz mit seiner **Mechan. Buchhaltung**, kein Uebertragen, kein Punktieren, täglich à jour — enorme Zeitersparnis. Broschüre Nr. 31 zu Fr. 5.— gibt Aufklärung. Gratis Prospekt zu Diensten. (7.) **Schmassmann & Co., Zürich** — Bahnhofstrasse 110 —

## Toggenburger Bank

Lichtensteig, St. Gallen, Rorschach, Rapperswil, Wil, Flawil, St. Fiden & Gossau

Wir sind, solange Bedarf, Abgeber von (2012 G) 14

**4% Obligationen** auf 2 bis 3 Jahre fest al pari

mit nachheriger gegenseitiger Kündigungsfrist auf 6 Monate. Die Ausgabe erfolgt spesenfrei in runden Beträgen von Fr. 500 an, auf den Namen oder Inhaber lautend, mit Semester- oder Jahrescoupon.

Die Direktion.

Unser **„Loses Blätterbuch“** Pat. Nr. 38334



hat sich überall gut eingeführt und ist wegen seiner Handlichkeit und Solidität sehr beliebt.

**Verzüge:**  
Unbeschränkte Ausdehnbarkeit.  
Formate nach Wunsch.  
Kompakte Rundlochung.  
Rasche Auswechslung der Blätter.

In den grössten Betrieben der Schweiz im Gebrauch. Feinste Referenzen. Prospekte zu Diensten.

**Rüegg-Naegeli & Cie., Zürich**  
Buchdruckerei (5925 Z) 3166 Geschäftsbücher

## Schweizerische Volksbank

Kreisbanken in Basel, Bern, Freiburg, St. Gallen, Genf, St. Immer, Lausanne, Montreux, Pruntrut, Salgnelégier, Tramelan, Uster, Wetzikon, Winterthur und Zürich mit Comptoir in Zürich III. (9147 Y) 3061.

Agenturen: Albstetten, Dachfelden, Delsberg und Thalwil. Stammkapital und Reserven Fr. 58 1/2 Millionen

Bis auf weiteres sind wir Abgeber von **4 1/4 % Obligationen** unserer Bank, auf 3 Jahre fest und nachher jederzeit gegenseitig auf 6 Monate kündbar, in Stücken von Fr. 500, 1000 und 5000 mit Halbjahres-Coupons.

Die Generaldirektion.

## Employé intéressé mit Fr. 10,000 gesucht

als Buchhalter in ein nachweisbar rentables Engros-Geschäft auf dem Platze Basel. (46.) Offerten sub Chiffre C 46 H B an Haasenstein & Vogler, Bern.

## Internationale Transporte

**Jos. J. Leinkauf** (Centrale Wien)  
Filiale Buchs (Rheintal)  
Günstige Verfrachtungen nach Oesterreich-Ungarn, Russland, Balkan und Orient. (19.)  
Zuverlässige Verzollungen.

Wer sich nicht täuschen lassen will, kaufe **überhaupt keinen Kassenschrank** nach veraltetem sog. 3227, „Original“ **Dreiwand-System** Die schlagendsten Beweise für deren **Unzuverlässigkeit** liefern alle wirklichen Brandfälle. **Franz Bauer & Söhne A. G.** Gegr. 1862 Zürich Erläuternde Prospekte gratis

## Commanditaire

Jenne homme sérieux, ayant déjà une certaine pratique et expérience dans les affaires et disposant de 40 à 60,000 fr., désire entrer comme intéressé, de préférence dans un commerce on fabrication d'horlogerie. ayant un rapport assuré. (32961) Adresser offres, sous chiffre Q 4734 J, à Haasenstein & Vogler, Bâle.



**Handtücher** 8080 aller Art mit waschecht ein gewohenen Namen des betreffenden Etablissements erstellen billiger als Spezialität: **Müller & Co., Leinenweberei** Langenthal, Bern

## Inkass

in der ganzen Schweiz besorgt da: **Sachwalter- & Geschäftsbureau** **Ernst Berger, Luzern** Pfistergasse 22.

Das **Neue Eidg. Postgesetz** In Kraft vom 1. Januar 1911 an. **Kurze Darstellung aller wesentlichen Neuerungen.** Von einem Beamten der Oberpostdirektion. Preis: **30 Rappen.** Diese Broschüre bespricht alle seit 1. Januar in Kraft stehenden postalischen Neuerungen und dürfte daher den Geschäfts- und Privatleuten als gut orientierendes Handbüchlein des neuen Postrechtes sehr willkommen sein. (6143 Z) 24 Zu beziehen bei allen Buchhandlungen und allen grösseren Postbüreaux, sowie direkt b. Verlag Art. Inst. Orell Füssli, in Zürich.

## Handels-Auskünfte

Renseignements commerciaux

**Aigle:** A. Jordan, agent d'aff. pat. Basel: Steigmeier & Cie., Int. Ink. — Dr. K. A. Brödtbeck, Advokat Aeschenvorstadt 2 a. Advok. u. Inkasso in Basel-Stadt u. Basel-Land. Tel. 3479.  
**Bern:** A. Bauer & Co., Auskünfte, Ink. — Emil Jeun, Informationsbureau. — Gerold Seiler, Notariat, Inkasso, Verw., Immobilien, Konkursach. — Haerdt, Notar, gew. Betr. & Konk. Beamter. **Biel:** Fehlmann, Notariat, Inkasso. — Bangerter & Klein, Notariat, Inkasso, Informationsbureau.  
**Burgdorf:** F. Haller, Adv. u. Ink. **Chaux-de-Fonds:** Ch.-E. Galland, not. Rena., recouvrement, gér., etc. — Paul Robert, ag. de droit, recouvrement, renseignements commerc. **Chasso:** Ambrosoli & Villa, Spéc. Chur: K. Hitz, Ink. Informationsbureau. Immobilien- und Hypothekar-Vermittlungen, Versicherungsbureau **Fribourg:** Ernest Girod, avocat. **Langenthal:** Prop. O. Hüter, Adv. **Lausanne:** Glas-Chollet, recouvrement. — G. Müller, agent d'affair. pat. **Locarno:** Dr. S. Flori, Advok. Ink. **Lugano:** Schäfer-Gianini & Schäfer, und Mailand, Postfach 1068, Rte-Bureau, Ink., Int., Uebersets. — Dr. Huber, einz. deutsch. Adv., Ink. — (Tessin). Etude Aldo Veladini, avocat, notaire. Contentieux. Comparaisons devant tous tribunaux et instances. Recouvrements amiables et juridiques. **Luzern:** J. Wecher-Grüter, Inkasso. — Konrad Frank, Inkasso. Inform. — Dr. Zelger, Adv. Kriminalrichter. **Murten:** Dr. Friolet Adv. & Notar. **Neuchâtel:** R. Legier, agent d'aff. — Etude Edm. Bonquin, Terreau 1 — Dr. G. Hatdimann, av. rens. rec. — Jean Roulet, avocat, Place Purry. **Rorschach:** Joh. Huber, Advok. u. Ink. **Salgnelégier** (J. b.): Jos. Jobin, Advok. Rechtsbureau, Konkursachen. **Solothurn:** A. Brosi, Advok. u. Ink. **St. Gallen:** J. Lelsing, Advok. u. Ink. — J. Forster, Advokatur, Inkasso. — Dr. Gruebler, Rechtsanwalt des k. u. k. Oesterr.-ungar. Consulate. **Yverdon:** F. Willomet, agent d'aff. **Zürich:** Levaillant, Patentanwalts- und Commercial-Bureau A.-G. — A. Schmidlin, Sensal, Auf der Mühle 11 Finanzierungen, Beschaffung grösserer Kapitalien, Associationen.

## Vertretung

für Luzern und Umgebung gesucht. Kautionsfähiger Kaufmann mit eigenem Geschäft und Lokaltäten, mit vieljähriger Reisepraxis, wünscht solide Firma event. provisorische zu vertreten. 33. Anfragen unter Chiffre J 57 Lz an Haasenstein & Vogler, Luzern. **Amerik. Buchführung** sehr gründl. durch Unterrichtsbriefe. Erfolg gár. Verl. Sie Gratisprospekt. H. Frisch, Böhrexperte, Zürich. B. 15. (29)